

بسمه تعالی

شماره صندلی : نام و نام خانوادگی : کلاس :	اداره آموزش و پرورش منطقه ۷ تهران هنرستان آزادی فلسطین سال تحصیلی ۹۸ - ۱۳۹۷
سوال درس : عربی تاریخ امتحان : ۹۸/۲/۱ پایه : دوازدهم رشته :	نوبت اول نوبت دوم شهریور
باسلام و آرزوی موفقیت، توجه داشته باشید : سوالات را در همین برگه بنویسید.	



ردیف	پرسش	بارم
۱	مهارت واژه شناسی (دو نمره) تَرْجِمِ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَحْتَهَا حَطُّ (کلمه ی مشخص شده را ترجمه کنید) كَانَ يَنْتَهِمُ طَالِبٌ مُشَاغِبٌ يَلْتَقِثُ قَارَةً إِلَى الْوَرَاءِ	۰/۵
۲	اَكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُنْتَضَادَتَيْنِ (دو کلمه ی مترادف و متضاد را در جای خالی بنویسید دو کلمه اضافه است) « هَرَبٌ / يَغْدُ / مَرَّةٌ / فَرٌّ / ذَنَابٌ / سَكَّتْ » الف: = ب: ≠	۰/۵
۳	عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى (کلمه ی متفاوت در معنا را مشخص کنید) الف) - اسود □ أفضل □ اكبر □ اعلم □ ب) - جذع □ غصن □ ثمر □ جزر □	۰/۵
۴	اَكْتُبْ مُفْرَدًا أَوْ جَمْعًا الْكَلِمَتَيْنِ (جمع کلمه ی اول و مفرد کلمه ی دوم را بنویسید) الف) - لَحْمٌ : ب) - كِبَانُورٌ :	۰/۵
مهارت ترجمه به فارسی (هفت نمره)		
۵	تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ : الف) - التَّجَسُّسُ هُوَ مُحَاوَلَةٌ قَبِيحَةٌ لِكَشْفِ أَسْرَارِ النَّاسِ لِفَضْحِهِمْ. ب) - خَرَّمَ اللَّهُ فِي الْقُرْآنِ الْإِسْتِهْزَاءَ بِالْآخِرِينَ وَ تَسْمِيَتَهُمُ بِالْأَسْمَاءِ الْقَبِيحَةِ د) - فِي الْحِصَّةِ الثَّانِيَةِ كَانَ الطَّالِبُ يَسْأَلُ مُعَلِّمَ عِلْمِ الْأَحْيَاءِ نَعْتًا. ه) - شَجَرَةُ الْخَبْرِ تَحْمِلُ الْمَارَ فِي نَهَائِهِ أَغْصَانَهَا كَالْخَبْرِ. و) - تَبْدَأُ الشَّجَرَةُ الْخَائِفَةُ حَيَاتَهَا بِالْإِلْتِفَافِ حَوْلَ جَذَعِ شَجَرَةٍ وَ عُصُونِهَا	۱ ۱ ۱ ۱ ۱



۶. انتخاب الترجمة الصحيحة :

- ۱- ﴿أرسلنا إلى فرعون رسولا فقصي فرعون الرسول﴾ : الف) - پیامبر را به سوی فرعون فرستادیم و فرعون با هر پیامبری مخالفت کرد ب) - پیامبری را به سوی فرعون فرستادیم پس فرعون از آن پیامبر نا فرمانی کرد
- ۲- إذا اجتهدت نجحت : الف) - اگر تلاش کنی موفق می شوی
- ب) - هنگامی که تلاش کردی موفق شدی

۷. كمل الفراغات في الترجمة الفارسية: (ترجمه ناقص را تکمیل کنید)

- الف) - قَدْ يَكُونُ بَيْنَ النَّاسِ مِنْ هُوَ أَحْسَنُ مَثَلًا : میان مردم کسی که از ما است.
- ب) - تحتوي بذور شجرة التّفط على مقدارٍ من الزيوت لا يُسبب اشتعالها خروج أي غازاتٍ مُلوّنة : دانه های درخت نفت مقداری از را در بر می گیرد که آن باعث خاج شدن هیچ کدام از گازهای نمی شود.

مهارت شناخت و کاربرد قواعد (هفت و نیم نمره)

۱/۵

۸. تُرجم الكلمات التي تحتها خط :

- ا) - قَدْ أَحْسَنَ اللَّهُ
ب) - كَانَ يَسْتَمِعُ الطَّالِبَ
ج) - سَيَسْجِبُ الْعَدُوَّ
د) - سَيَلَّ النَّهْيُ
ه) - أَيُّهَا النَّاسُ تَعَلَّمُوا الْعِلْمَ

۰/۷۵

- عَيْنِ الْجَوَابِ الصَّحِيحِ : الف) - الضَّلُّ الْمُضَارِعُ مِنْ «نَزَلَ» : (يَنْزِلُ ○ يَنْزُلُ ○ يَنْزَلُ ○)
ب) - الْمَصْدَرُ مِنْ «تَعَارَفَ» : (تَعَارَفَ ○ تَعْرِيفٌ ○ تَعْرِفُ ○)
ج) - اسْمُ الْفَاعِلِ مِنْ «إِسْتَفْعَلَ» : (شَاغِلٌ ○ مُسْتَفْعِلٌ ○ مُسْتَفْعَلٌ ○)

۰/۵

۱۰. عَيْنِ اسْمِ الْمَكَانِ فِي هَذِهِ الْعِبَارَةِ ثُمَّ تَرْجِمُهُ (اسم مکان را مشخص کنید سپس آن را ترجمه کنید)
الف) - نَعَالٌ تَلْهَبُ إِلَى الْمَلْعَبِ لِمَشَاهِدَةِ الْمِبَارَةِ

۱

۱۱. عَيْنِ اسْمِ التَّضْيِيلِ فِي كُلِّ جُمْلَةٍ ثُمَّ تَرْجِمُهُ (اسم تفضیل را مشخص و ترجمه کنید)
الف) - خَيْرَ إِخْوَانِكُمْ مَنْ أَهْدَى إِلَيْكُمْ غُيُوبَكُمْ
ب) - يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

۱/۵

۱۲. تَرْجِمِ الْعِبَارَةَ وَ عَيْنِ الْمَطْلُوبِ (جمله ها را معنی کنید و مورد خواسته شده را پیدا کنید)
الف) - ﴿إِنْ تَنْصُرُوا اللَّهَ يَنْصُرْكُمْ وَ يَثِّبَ أقدامَكُمْ﴾ (فعل الشرط)
ب) - مَا تَرَوْنَ فِي الدُّنْيَا نَحْصُهُ فِي الْآخِرَةِ (جواب الشرط)

۰/۲۵

۱۳. اكتب العمليات الحسابية بالعدد:
خمسة و ثمانون ناقص ثلاث عشرة يساوي خمسة وخمسين.

۱/۲۵	عَنِ الْمُحَلِّ الإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي نَحْتَمِهَا خَطًّا : أَحَبُّ عِبَادِ اللَّهِ إِلَى اللَّهِ أَنْفَعُهُمْ لِلنَّاسِ / « إِذَا تَمَّ الْعَقْلُ نَقَضَ الْكَلَامَ »
۱۵	عَنِ فِي هَذِهِ الْمَعَارِفِ : (إِسْمُ الْفَاعِلِ / إِسْمُ الْمَفْعُولِ / إِسْمُ الْمُبَالَغَةِ) بِأَعْقَارِ اللَّذَنُوبِ / يُسْتَعْمَدُ الْفُزَارُ شَجَرَةَ النَّفْطِ كَسِيَاحٍ لِحِمَايَةِ الْمَحْصُولَاتِ
۱۶	مَهَارَتِ دَرَكٍ وَ فِهْمٍ (سَهْ نَمْرَه) ضَعَّ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَةَ الْمُنَاسِبَةَ لِلتَّوْضِيحَاتِ التَّالِيَةِ (كَلِمَةٌ زَائِدَةٌ) (سَعْمَرٌ - الْتِفَافٌ - التَّقَنُّتُ - السَّبُورَةُ - كِبَائِرٌ - إِغْتَابٌ - تَجْمِيلٌ) الف - ذَكَرَ مَا لَا يَرْضَى بِهِ الْآخَرُونَ فِي غِيَابِهِمْ ب - لَوْحٌ أَمَامَ الطُّلَّابِ يَكْتُبُ عَلَيْهِ ج - الَّذِي يُعْطِيهِ اللَّهُ عُمْراً طَوِيلاً د - طَرَحَ سُؤَالَ يَجِبُ فِيهِ إِجَابَةٌ مُتَبَقَّةٌ لِلْمَسْئُولِ هـ - التَّجَمُّعُ وَ الدَّوْرَانُ حَوْلَ شَيْءٍ و - الذَّنُوبُ الْكَبِيرَةُ
۱۷	عَنِ الْجُمْلَةِ الصَّحِيحَةِ وَ غَيْرِ الصَّحِيحَةِ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ وَ الْوَاقِعِ : الف - سَمِعْتُ بَعْضَ الْمُتَفَسِّرِينَ سُورَةَ الْحُجُرَاتِ بِعَرُوسِ الْقُرْآنِ ب - عَلَّمَ الْكِيمَاءُ عِلْمَ مُطَالَعَةِ خَوَاصِّ الْعُنَاصِرِ ج - الْإِلْتِفَاتُ هُوَ كَلَامٌ خَفِيٌّ بَيْنَ شَخْصَيْنِ د - تَوْجَدُ أَشْجَارُ الْبَلُوطِ فِي مُحَافِظَةِ أُرْسْتَانَ هـ - الْمُحِيطُ الْهَادِي نَحَرَ يُعَادِلُ ثُلُثَ الْأَرْضِ تَقْرِيباً و - السَّعْيُ لِمَعْرِفَةِ أَسْرَارِ الْآخَرِينَ أَمْرٌ جَمِيلٌ
۱۸	مَهَارَتِ مَكَالِمِهِ (نِيمِ نَمْرَه) أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ (بِهْ عَرَبِيٌّ بِاسْمِ بَدَه) كَيْفَ الْجَوُّ فِي أَرْدَبِيلِ فِي الشِّتَاءِ ؟
۱۹	رَتَّبِ الْكَلِمَاتِ وَ اكْتُبْ سُؤَالَ وَ جَوَاباً صَحِيحاً . (كَلِمَاتٌ رَأَى بِهْ صُورَتِ يَكُ سُؤَالٍ وَ جَوَابٍ صَحِيحٍ مَرْتَبَ كُنَيْدِ) الْحَكْمُ / زَيْمًا / الْهَدَفُ / لِمَاذَا / بِسَبَبِ / مَا قَبْلُ / التَّنْسُلُ / ؟ ؟ جَرَا دَاوِرَ كُغْلٍ رَأَى بِهْ دِرْفَتِ ؟ شَايِدَ بِهْ دَلِيلُ آفْسَايِدِ
۲۰	جمع باارم * موفق باشيد *

